láy dukangi əduwaydə ~í ləy dukan -ki -tu -way -tə -GEN ATT -ddet -thereabouts -LOC be -NHYP shop around there somewhere is of the shop

háybrə kərino
háy -pə -lə kəri -no
say -NOM -INT what -INQ
what is said what is it

'It happens that the exact place is not known by your mother but according to what I've heard, it is somewhere around the southern shop.'

h. hátpa әdubu tarəmmi hát -pə ta -ləm -tu -pu -ADVR -NOM fall -EVD -NHYP ATT -ddet kill fallen but to kill

háile

hát -tə -e

kill -NEG -ASRT

did not kill

'I was supposed to kill (it) but I didn't.'

Chapter 7 Affixal morphology

Chapters 7 and 8 describe the morphology of Meithei. Chapter 7 describes the derivational and inflectional morphology of verbs and nouns. Chapter 8 describes compounding and patterns of lexical collocations where rhyming words are juxtaposed. Chapter 7 is divided into three sections: 7.1 describes verb morphology, 7.2 noun morphology and 7.3 cliticization.

7.1 The verb morphology

A Meithei verb must minimally consist of a verb root and an inflectional suffix (chosen out of a set of illocutionary mood markers which make up the sole inflectional category in the verb). A verb may further be followed by one of the enclitics described in section 7.3.

Three derivational categories may optionally precede the final inflectional suffix:⁶⁴ the first level derivational suffixes which signal adverbial meanings; the second level derivational suffixes which indicate evidentiality, the deictic reference of a verb, or the number of persons an action is performed by; and the third level derivational suffixes which signal aspect and mood.

These three levels of derivational morphology are determined by the distribution and ordering of morphemes within each category. With first level derivational suffixes, only one suffix may appear in a verb and this suffix must occur directly to the left of the verb root. Up to ten second level derivational suffixes may occur in a verb; these suffixes must occur directly after the first level derivational suffixes. The order of suffixes at this level is controlled solely by scope. Opposed to this, the order of third level derivational suffixes (there may be up to 3 of these and they occur directly after second level derivational suffixes), is fixed and not controlled by scope.

The Meithei verb can be derived through the word structure rules given in Table 1 and has the structure given in Figure 1.65 The subscripts in (g) refer to grammatical categories discussed in section 7.1.2. Possible terminal elements of each derivational and inflectional category are described in section 7.1.1 to 7.1.3.

Table 1. List of word structure rules for verbs

| a. | Verb | → STEM INFL |
|-----|----------|---|
| b. | STEM | → Stem (3rd LD) |
| c. | Stem | → stem (2nd LD) |
| d. | stem | → ROOT (1st LD) |
| e. | ROOT | → root (root) |
| | 3rd LD | → (mood 1) (mood 2) (aspect) |
| | 2nd LD | \rightarrow (2ndLD ₁), (2ndLD ₂), (2ndLD ₃) |
| _ | 1st LD | → 1stLD |
| 11. | 191 1717 | - 10tillio |

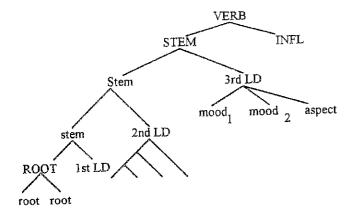


Figure 1. Structure of the Meithei verb

Three criteria are used to distinguish derivational and inflectional morphology in Meithei. It is argued that inflectional morphology is more productive than derivational morphology; that in the linear order inflectional morphology occurs further out from the root than derivational morphology; that the morphophonology of inflectional morphology is more general than that of derivational morphology. Each of these criteria are discussed below.

Inflectional morphology is more productive than derivational morphology. First, inflectional morphology is "paradigmatic", in the sense meant by Aronoff

(1976: 2). rnat is, every Meithei verb exhibits a paradigm with each of the inflectional markers as illustrated in Table 2.

Table 2. Partial inflectional paradigm of the verbs cá 'eat' and tum 'sleep'

| inflectional affix | | verb | |
|--------------------|-------------------|-------|-----------------------|
| | | čá- | 'eat' |
| -í | 'nonhypothetical' | čáy | 'eats' |
| -u | 'imperative' | čáw | 'eat!' |
| -ke | 'optative' | čáge | 'would like to eat' |
| | | tum- | 'sleep' |
| -í | 'nonhypothetical' | tummi | 'sleeps' |
| -u | 'imperative' | tummu | 'sleep!' |
| -ke | 'optative' | tumge | 'would like to sleep' |

This is not the case with derivational morphology: as described in the section 7.1.1 to 7.1.3, there are selectional restrictions on the verb roots that derivational morphemes can be affixed to. The characterization of inflectional morphology as productive is correct if we consider the productivity of the category as a whole. Of course, certain inflectional paradigms may be "defective" (Aronoff 1976: 2), so that a particular inflectional morpheme may be unproductive whereas the category it belongs to is productive. For example, the following English data evidently argue against productivity as a defining characteristic of inflection: the inflectional plural suffix -en in oxen is unproductive (does not occur with all nouns), whereas the derivational agentive suffix -er as in baker is highly productive. This does not mean that the category of plural is not fully productive in English. We know that it is, since nearly all singular nouns have a plural equivalent, but not all verbs can form a noun with -er.

In Meithei, the formal productivity of inflectional morphology is complemented by its semantic productivity: the meanings signalled by the inflectional morphology are regular, easier to predict than the meanings signalled by the derivational morphemes which are often idiosyncratic.

It is generally also expected (Greenberg 1966) that derivational morphology occurs encompassed within inflectional morphology, so that derivational morphology occurs closer to the root than inflectional morphology. Corresponding to this in Meithei, the three categories which occur closest to the root have been called derivational, and the fourth category farther out from the root, inflectional.

Finally, it has been noted that the phonology closer to the root (the phonology of derivational morphology) is less regular than the phonology further out from the root (the phonology of inflectional morphology) (Sapir 1921). More specifically, it has been observed that the phonological rules which apply on derivational morphology have a more restricted environment of application than phonological rules that apply on the inflectional morphology (Kiparsky 1982). This is certainly true in Meithei where the categories of first, second and third level derivational suffixes undergo lexical phonological rules and the affixes in the inflectional category undergo only post-lexical rules (see Chapter 2 for details).

It has been noted that derivational morphology has a tendency to consist of borrowed or lexicalized forms (Bybee 1985). In Meithei, suffixes from first, second and third level derivation have a diachronic relationship with a stem in the language; that is, the suffix has been derived from the stem (see the right hand column in Table 3). In this process of grammaticalization, the stem loses its stem tone and the vowel of the stem may appear as \mathfrak{d} .

All first level derivational suffixes are transparently related to stems; out of the 16 second level derivational suffixes, 10 are related to stems, and out of 7 third level derivational suffixes, 3 are related to stems. Thus there is a cline, where morphemes closer to the root are historically grammaticalized forms; farther from the root there are fewer morphemes which are transparently lexicalized equivalents of stems; and in the inflectional morphology there are no morphemes derived from stems.

The distinction between inflectional and derivational morphology is possible and useful in describing the Meithei verb. Note, however, that derivational morphology, defined as category changing morphology, is useful in characterizing only a subset of all derivational morphemes. The category changing morphemes are: the nominalizers $-p\theta$ (see section 6.1), $m\theta$ - and khu- (see section 4.1.3), which derive nouns from verbs, and $-n\theta$ which derives adverbs from verbs (see section 3.3.2.2).

7.1.1 First level derivation

The first level derivational category consists of 8 suffixes; as mentioned above, a verb may be affixed by only one of these suffixes and this suffix must occur directly after the root. Suffixes of the first level derivational category fall into two semantic classes: those which describe to what extent an agent or actor desires/intends to affect some object and those which describe the direction and manner in which an action is performed. The first semantic class consists

of four markers: -khay 'totally affect', -that 'partially affect', -thek 'affect with pressure', -hat 'affect with undue psychological or physical influence'.

Table 3. First and second level derivational suffixes and related roots

| khav | 'totally affect' | kháy- | 'cut with a knife' |
|--------|---|-------|------------------------------|
| thət | 'partially affect' | thát- | 'break by pulling, to pluck' |
| thek | 'affect with pressure' | thák- | break with the hands |
| -hət | 'affect with undue psychologi- cal/physical influence' | hát- | 'kill' |
| -sin | 'V inward' | sin- | 'be in' |
| -thok | 'V outward' | thók- | 'be out' |
| -thə | 'V downward' | thə- | 'be down' |
| -khət | 'V upward' | khət- | 'be up' |
| Secono | l level derivational suffixes | | |
| -min | 'comitative' | mín- | 'be together' |
| -pi | 'V to or for someone other than self' | pί- | 'give' |
| -ča | 'V for sake of self' | sá- | 'body' |
| -hən | 'causative' | hán- | 'advance/push ahead |
| -niŋ | 'desire to V' | níŋ- | 'dream, wish' |
| -mən | 'V in excess' | man- | 'greedy' |
| -kən | 'V repeatedly, habitually | kən- | 'save' |
| -/เอพ | 'inceptive' | háw- | 'begin, grow' |
| -ləm | 'indirect evidence' | lám- | 'path' |
| -lək | 'distal' | lak- | 'come' |

The suffix -khay 'totally affect' signifies an action that completely destroys the integrity of an object.

čékhayrəkkəni čék -khay -lək -kə -ni crack -TOTAF -DISTAL -POT -COP

will crack up

'This wall will surely crack (at some point, due to faulty construction).'

háyrəmləgə sémmu məčindu b. məŋoŋdə háy -ləm -lága sém -u məčin -tu -tə -non mə -LOC machine -DDET repair -IMP say -EVD -AFTER 3P -to even though said repair the machine to him

phúgayrəmle loynə mánə -ləm -lə ~e -khay phú -nə loy má -TOTAF -EVD -PERF -ASRT -ADV beat -CNTR all he destroyed all he 'I told him to repair the machine instead of destroying it.'

When the action is performed willfully, the use of this marker signifies malicious or deadly intent on the part of the actor or agent. Thus compare (1c) with (1d) and (1e) with (1f).

(1) c. phúbə d. phúgaybə
phú -pə
beat -NOM
'to beat'

d. phúgaybə
phú -khay -pə
beat -TOTAF -NOM
'to beat till bones are broken'

e. ləŋbə f. ləŋkhaybə
ləŋ -pə ləŋ -khay -pə
throw -NOM throw -TOTAF -NOM
'to throw' 'to throw out (with intent to harm)'

-that signifies an action that partially affects an object by piercing, tearing or breaking off a piece, or otherwise damaging its integrity. The examples given by Th. Harimohon Singh are the breaking off of an attached object like the cover of a tape recorder or tearing off of the sole of a shoe. See also (1g,h).

pháktatpa layrik (1) g. *əygi* -that -pə phék layrik -ki әу -PARTAF -NOM -GEN book tear tear apart book my

mía.məsəkkhənlemi-tumə-səkkhən-lə-emen-DDET3P-faceknow-PERF-ASRTthat manhis faceknow'I discovered the man who tore up my book.'

yároy thindətpə h. phidu пәппә -loy -thət -pə yá thin nən -nə phi -tu cloth -DDET you -CNTR pierce -PARTAF -NOM agree NPOT pierce through cannot that cloth vou 'You cannot go through the cloth (with a pointed object like a needle).'

The suffix -thek signifies an action that disturbs the integrity of an object/being by exerting pressure on the object/being that is being destroyed or ravaged.

učék nónnúnsittunə (1) i. ŋəraŋgi učék nóŋ -núŋ -sit -nə -tu -ki nəran -blow -DDET -INST bird rain -in yesterday -GEN bird by that storm vesterday's

yamnə phúdek pírəmle
yam -nə phú -thek pí -ləm -lə -e
much -ADV beat -PRESAF give -EVD -PERF -ASRT
very beaten were given
'In yesterday's storm many birds were given a beating.'

j. thóŋsi kənano pháktek²ibəno
thóŋ -si kəna -no phák -thek -li -pə -no
door -PDET who -INQ tear -PRESAF -PROG -NOM -INQ
this door who is it who has torn down
'Who is it that had torn down this door?'

The suffix -hət 'to make a killing at V', (derived from hát- 'kill', similar to the idiomatic use of kill in English), is used to signify an action that is accomplished through exerting undue or intense physical or psychological influence over someone.

(1) k. lawhətpə law -hət -pə shout -INFLAF -NOM 'to shout down'

l. əynə kənabusu tuhətpə

əy -nə kəna -pu -su tu -hət -pə
I -CNTR who -PAT -ALSO fall -INFLAF -NOM
I anybody torture

pamde

pam -tə -e
like -NEG -ASRT

do not like
'I do not like to torture anybody.'

mípum ləynəmnə m. thómbálgi mí -pum ləv -nəm -nə -pál -ki thém -all -ADV man -flower -GEN flower -smell place all men flowery smell of the lotus

nəmmí sumhətpə n. khudiŋməkpu sum -hət nəm -bə -pu khudin -mək -NHYP thus -INFLAF -NOM smell -EACH -PAT each has had a smell each and every one totally 'The smell of lotus charmed everyone.'

nuŋsanə məmáydu o. mági -sa -nə -máy -tu nun mə má -ki -INST -DDET -hot sun -GEN 3P -face 3P by the heat of the sun that face his

káhətpə malle
ká -hət -pə mal -lə -e
roast -INFLAF -NOM seem -PERF -ASRT
to be burnt it seemed
'His face seems to have been sunburned.'

The second subcategory of the first level derivational suffixes consists of four suffixes that when used with motion verbs signify the direction in which an action is done. These are -sin 'V in an inward motion', -thok 'V in an outward

motion, -thə', an a downward motion', and -khət 'V in an upward motion'. The use of -sin is illustrated in (1p).

pusillí layrik p. məháknə (1)-í -sin layrik pu -hák -nə -NHYP -IN -here -CNTR book bring bring in book he 'He carried the book in.'

By metaphoric extension -sin may signify that the action performed in conjunction with others as in (1q), where an entity gets "in" on an action being performed by a group of people.

(1) q. képsinbə kép -sin -pə cry -IN -NOM 'join others in weeping'

The use of -thok 'V in an outward motion' is illustrated in (1r). As illustrated in (1s,t), -thok may be used idiomatically to mean 'to V carelessly, to V with abandon'.

tanthok?í yén inkholdəgi (1) r. əynə -í -thok yén tan -təgi inkhon -nə әу drive -OUT -NHYP -CNTR garden -ABL hen drove out from the garden hen 'I drove away the hen from the garden.'

s. thandokpa
than -thok -pa
light -OUT -NOM
'to light more lamps than necessary'

t, kápthokpa káp -thok -pa cry -OUT -NOM 'to weep openly' The use of -tha 'V in a downward motion' is illustrate. A (1u).

(1) u. onthəkhrədəwni

on -the -khi -le -tew -ni turn -DOWN -STILL -PRO -OBLG -COP '(Had the road been a little narrower, we) were going to fall down (the hill).'

The use of -khət 'V in an upward motion' is illustrated in (1v) and in (1w) where it is used metaphorically to mean 'grow, get bigger'.

(1) v. núŋsút sútləkpədə ləsiŋ
núŋ -sít sít -lək -pə -tə ləsiŋ
in -blow blow -DISTAL -NOM -LOC cotton
wind when it blew cotton

pumnəmək paykhətləmmi -í pum -nə -mək -khət -ləm pay -ADV -EACH -UP -EVD -NHYP all fly absolutely all flew up 'When the wind came, all the cotton flew up.'

w. čawkhətkədəwribəni

čaw -khət -kə -təw -li -pə -ni big -UP -POT -OBLG -PROG -NOM -COP '(Their character) will have developed.'

Bhat and Ningomba (1986b: 5) point to semantic restrictions on the use of directional markers. Directional suffixes cannot be used with verbs such as eat, cry, or die, with which it is either odd or impossible to specify the direction of action. Verbs that inherently refer to a particular direction of action such as thá-'plant', which occurs with an inward/downward movement, can occur with the suffix -sin 'in' but not with the suffix -thok 'out'. Similarly, phoy- 'uproot by hand' can occur with the suffix -thok 'out' but cannot suffix -sin 'in'. Finally, verbs that do not inherently imply some direction of action, such as jump or fly, can refer to an action that is performed in an upward, downward, inward or outward direction and thus may occur with any directional suffix.

As illustrated in (1x-z), the suffixes -thok, -khət and -thə have an extended aspectual reading. As seen in (1x), -thok is used to mean 'to V with abandon, completely V, finish Ving'; as seen in (1y) -khət signifies 'to begin to V' and in (1z) -thə means 'to continue to V'.

(1) x. čáth khəre

čá -thok -khi -lə -e

eat -OUT -STILL -PERF -ASRT

'ate up all (of it)'

y. pakhətlo

pa -khet -le -0 read -UP -PRO -SOLCT 'start reading (read ahead)'

z. naythəbə
nay -thə -pə
wait -DOWN -NOM
'continue to wait'

7.1.2 Second level derivation

The second level derivational suffixes consist of 19 morphemes which belong to one of 10 categories listed in Table 4.

Table 4. Second level derivational suffixes

'comitative' Category 1: -min 'reciprocal' -112 'V for someone other than self' Category 2: -pi 'V for sake of self' -čə Category 3: 'causative' -hən Category 4: 'wish to V' -12111 'V to excess' Category 5: -mən 'V habitually, repeatedly' -kən 'V in the nick of time' Category 6: -həw 'V ahead or behind expected time' -khi 'indirect evidence' Category 7: -ləm Directionals: Category 8: 'proximal' -lə -lək 'distal' 'action away from speaker' -lu 'negative' Category 9: -tə 'prospective aspect' Category 10: -la

These semantically defined categories predict co-occurrence restrictions between members of the same category since morphemes that signal analogous meanings never co-occur. For example, a verb will never be suffixed by two markers from the 'direction' category: if a verb is marked by -la 'proximal' (which indicates that an action takes place near the speaker), it would be semantically anomalous for that same verb to be marked by -lak 'distal' (which indicates that an action was performed at a distance from the speaker).

The order of categories given in Table 4 is the most common orders in which the markers appear in the stem. Indeed, these numbered positions do not represent position classes since the order of second level derivational suffixes is free.

In sections 7.1.2.1 to 7.1.2.10 each of the second level derivational suffixes morphemes is described.

7.1.2.1 Category 1: Reciprocal and comitative

Category 1 consists of -min 'comitative' which indicates that actors or agents perform the same action at the same time in a group and of -nə 'reciprocal' which indicates that two or more people are doing some action in conjunction with each other or one person is joining in to perform an action with another.⁶⁷ For example, compare (2a) with (2b).

(2) a. khannáy
khan -na -í
know -RECIP -NHYP
'know each other'

b. tumminŋəydə

tum -min -ŋəy -tə sleep -TOGETHER -DURING -LOC 'when sleeping together'

Collective verbs, which encode activities that are typically performed in conjunction with at least one other person, are formed from the combination of a lexical base and the reciprocal suffix.

(2) c. čá-'eat' čánə-'feast' čátčátna-'culturally customary' 'go' thentouch' thenna-'meet' san-'canter' sanna-'play'

The reciprocal marker may be used in a sentence with -sen 'self' to provide a distributive reading to the sentence:

(2) d. məkhoy məsen pəysa pinərəmmi mə -khoy mə -sen pəysa pi -nə -ləm -i 3P -hpl 3P -self money give -RECIP -EVD -NHYP they themself money gave each other 'They each gave money to the other.'

7.1.2.2 Category 2: V for the sake of self/other

-pi signifies that an action is performed to or for someone other than the actor or agent. This action may be advantageous, as in (3a), or detrimental, as in (3b), to the recipient of the action.

(3) a. yensinbirəbədi
yen -sin -pi -lə -pə -ti
look -IN -REC -PRO -NOM -DLMT
'If the (parents) look into these things (for the children's sake)...'

b. nəŋnə mábu yamnə
nəŋ -nə má -pu yam -nə
you -CNTR he -PAT lot -ADV
you him much

čəyhətpire

čəy -hət -pi -lə -e

beat -INFLAF -REC -PERF -ASRT

abused

'You gave him a lot of abuse.'

As indicated in Table 3, -pi is derived from the verb pi- 'give'. Matisoff (1989: 40-45) reports that 'give' undergoes a common grammaticalization process in Tibeto-Burman languages such as Lahu to form a benefactive or causative marker.⁶⁸ In Meithei, the lexicalized meaning for -pi falls somewhere between a benefactive (since the action performed may be detrimental and not beneficial to the recipient) and a causative (since the actor causes something to happen to the recipient).⁶⁹

The suffix -co indicates that an action is performed for the sake of the actor or agent.

(3) c. naŋ thábák tawriŋayda nən thəbək təw -li -tə -ŋәу do -PROG -DURING -LOC vou work at the time of doing you work tumiənini tum -čə -lu -nu -PROBH -PRO sleep -SELF don't sleep '(For your own sake) don't go to sleep while you are on duty.'

-čə works secondarily as an emphatic reflexive marker in the sense that the action is performed with no initiation other than the initiative of the actors, as in (3d) where a group of children relate that they have performed a required action without parental guidance.

(3) d. čásənminnəjərəkkhi

čá -sin -min -nə -čə -lək -khi -i

eat -IN -TOGETHER -RECIP -SELF -DISTAL -STILL -NHYP

'We ate up by ourselves when we were over there.'

There are a number of verbs which are frozen forms containing the suffix -ča. A few examples are given in (3e).

(3) e. thá 'give up, send' thája-'believe' 'eat' čája-'serve food' čá-'be beautiful' phá-'be good' phájapijarage 'like to serve food' 'like to give' pírəge 'self doubt' hán-'ask' hənjə-'commit suicide' 'dic รนักsi-

It is clear that these are lexicalized forms since they can be further suffixed by -čə 'self'.

(3) f. čájəhənjələmləge

čájə -hən -čə -ləm -lə -ke

serve food -CAUS -SELF -EVD -PRO -OPT

'(I) am going to serve (him) food myself.'

məsánə čawrága g. əŋáŋsı čaw -légə mə -sá -nə -nán -si -body -CNTR ATT -child -PDET big -AFTER 3P after growing big her face this child pházajarakkani -ni -lək -kə phája -ča -DISTAL -POT -COP beauty -SELF will become beautiful 'When this one grows up she will be beautiful.'

7.1.2.3 Category 3: Causative

The causative marker -hən indicates that some action is initiated by one person and carried out by another. Thus compare (4a) and (4b).

(4) a. təwbəni
təw -pə -ni
do -NOM -COP
'(We) did the work.'

b. tawhanbani
taw -han -pa -ni
do -CAUS -NOM -COP
'(We) caused the work to be done.'

As discussed in section 7.1.4, the scope of the causative marker is determined by its position.

7.1.2.4 Category 4: Desire to V

-nin 'wish' indicates a desire on the part of the speaker to have performed some action either at some past instance or in the future.

(5) əynə tóŋsi lónniŋŋî
əy -nə tóŋ -si lón -niŋ -î
I -CNTR lock -PDET lock -wish -NHYP
I this lock wish to lock
'I wish to lock this door.'

7.1.2.5 Category 5: Speaker's attitude towards what eatent V is performed

The suffix -mon 'in excess' describes an action that is performed to excess.

(6) a. ay čák čámalle

ay čák čá -mal -la -e

I rice eat -EXCESS -PERF -ASRT

I rice eaten too much

'I've eaten too much rice.'

The suffix -kan indicates that an action is performed repeatedly where such repetition is not called for (see (6b)). As seen in (6c), the suffix may also indicate habitual action.

(6) b. nókkənbə
nók -kən -pə
laugh -REPEAT -NOM
'someone who laughs all the time whether or not there is a joke, laughs as a habit.'

c. əydi yamnə pígənbə míni рí əy -ti yam -nə -kən -pə mí -ni I -DLMT lot -ADV give -REPEAT -NOM man -COP always giving a lot man am 'I am a very generous man.'

7.1.2.6 Category 6: Speaker's attitude towards time taken to perform V

The root haw- 'start' is used as the inceptive suffix -haw. The use of -haw implies that there is a limited window of opportunity within which the action may have been/ may be initiated. Thus in (7a), the speaker is unable to begin eating at the required time.

məyamnə a. məkhov čábədə əydi mə -khoy mə -yam -nə čá -pə -tə әу -ti 3P -hpl 3P -much -ADV eat -NOM -LOC I -DLMT all of them they at eating

čáhəwdre

čá -həw -tə -lə -e

eat -START -NEG -PERF -ASRT

did not begin to eat

'I didn't get to eat when they were all eating.'

When an action is successfully carried out within the window of opportunity, the meaning 'having initiated Ving successfully' or 'having managed to V' is obtained.

(7) b. thúgayhawrábani
thú -khay -haw -lába -ni
break -TOTAF -START -HAVING -COP
'It is a good thing that it was broken (when it was).'

c. əynə phəŋhəwribədudi
əy -nə phəŋ -həw -li -pədu -ti
I -CNTR get -START -PROG -DCOMP -DLMT
I managed to get
'the one that I (managed to) have...'

When the action is to be carried out in the future, it signifies the suitability or desirability of doing the action. For example in (7d), which is an indirect command, the use of -haw is an encouragement to initiate the action at a propitious moment.

(7) d. nəhák čák čáhəwdəko
nə -hák čák čá -həw -tə -ko
2P -here rice eat -START -NES -TAG
you food must start to eat, O.K.
'You must eat (now), all right?'

-khi 'still, already, yet' indicates the speaker's attitude or expectation about the time frame within which an action is performed or a state is attained. Thus the speaker can indicate that an action continues to be performed past the expected state ('still Ving, continue Ving'), completed before the expected state ('already Ved') or not begun at the appropriate time ('is yet to V'). Exactly which of these meanings is signalled by -khi is determined by the tense of a sentence.

When the sentence is in the past tense, the suffix indicates that the action was performed before the expected time as indicated by the gloss 'already Ved'. Compare (7e) and (7f).

219

(7) e. məhák layriksi parəmmi 'He read this book.'

f. məháknə layriksi pakhirəmmí
mə -hák -nə layrik -si pa -khi -ləm -í
3P -here -CNTR book -PDET read -STILL -EVD -NHYP
he this book already read
'He has read this book already.'

Whereas (7f) implies that the speaker tried to stop the actor from reading the book but failed, (7e) does not have this implication. This reading is also obtained in the uncertain past (signalled here with the use of *-lom* 'indirect evidence').

hápkhirəmgəni g. nan sóydána háp -khi -ləm -kə -ni nən sóv -tə -nə -STILL -EVD -POT -COP -NEG -ADV put you certain already must have given you surely 'You must surely already have given him (the money).'

When a sentence in the past tense has negative or nonpotential marking, the meaning obtained is 'not already Ved, not yet Ved, still not Ved' where the speaker expects the action to have been completed by the time of speech but it was not.⁷¹

(7) h. čákhirəmdre

čá -khi -ləm -tə -lə -e

eat -STILL -EVD -NEG -PERF -ASRT

'He still had not eaten.'

When the sentence has a future tense reading, the meaning signalled by the suffix is that the action, which has not been performed yet, should be performed before some other action.

(7) i. əy čák čákhini
əy čák čá -khi -ni
I rice eat -STILL -COP
I food will eat
'I still have to eat.'

Similarly, with imperative sentences, -khi indicates that the verb should be performed before any other.

(7) j. khərə wátli thəwkho
khərə wát -li thəw -khi -o
some lack -PROG drive -STILL -SOLCT
some lacking won't you still drive
'You need to go a little further, keep driving.'

If the verb contains the nonpotential marker (the primary way of marking negation in the future tense), the meaning 'should not yet V' is obtained. As seen in (71) the same meaning is obtained with the prohibitive marker.

pháwbə дy k. məkhoy laktri -li pháw -pə əγ lak -tə mə -khoy come -NEG -PROG till -NOM I 3P -hpl till not coming they čákhiroy čák -loy čák čá -khi eat -STILL -NPOT rice not eat yet food 'I should not eat yet, (I should wait) till they come.'

l. naŋ čák čákhinu
naŋ čák čá -khi -nu
you rice eat -STILL -PROBH
you rice don't yet eat
'Don't eat yet (wait till I get home).'

In a sentence with a present tense reading, -khi indicates 'still Ving' where the speaker expects or wishes that the action has ended or is surprised that it continues.⁷²

(7) m. čákhidrəne

čá -khi -tə -lə -ne

eat -STILL -NES -INT -SI

'They're still eating, right?'

It is not possible to use -khi with first person actors or agents in the past tense without first setting up the temporal limits of the activity. Thus (7n,p)

are ungrammatical unless part of a narrative of what the actor did on a particular occasion as in (70,q).

- (7) n. *ay layriksi pakhí

 ay layrik -si pa -khi -i

 I book -PDET read -STILL -NHYP

 I this book already read

 'I read the book.'
 - o. əy məphəm əsidə layrik pakhí əy mə -phám ə -si -tə layrik pa -khi -í I NM -place ATT -pdet -LOC book read -STILL NHYP place that book still read 'I read that book (the whole time I was) at that place.'
 - p. *ayna túrenda irujakhí

 ay -na tú -len -ta i -lu -ča -khi -í

 I -CNTR stream -best -LOC water -bath -SELF -STILL-NHYP

 I to the river bathed

 'I've gone to the river to bathe.'
 - q. ayna nasay túrenda

 ay -na nasay tú -len -ta
 I -CNTR ago stream -best -LOC
 I while back to river

inijəkhi

i -lu -čə -khi -i

water -deep -SELF -STILL -NHYP
bathed

'I went to the river to bathe some time ago.'

Since -khi does not deal with the internal temporal constituency of a situation, I do not consider it to be an aspect marker. Although it does not signal the usual types of meanings expected from deontic or epistemic mood markers, it does fall under the realm of epistemic modality in that the speaker must believe that the stated action has or will occur before being able to comment on its timeliness. This is reflected in translations given by native speakers like 'certainly will V/should V' for sentences with -khi in the future tense. In the past tense, -khi is used when the speaker has some visual or auditory evidence to support the proposition. Thus compare (7r) and (7s).

- (7) r. čákhre⁷³

 čá -khi -lə -e

 eat -STILL -PERF -ASRT

 'It could be seen that he had already eaten.'
 - s. čáre čá -lə -e eat -PERF -ASRT '(He told me he) has eaten.'

-khi may also be considered to signal deontic mood since the speaker is signalling a desire that the world conform to his/her word.

7.1.2.7 Category 7: Indirect evidence

-lam 'indirect evidence' indicates that the speaker has indirect evidence, knowledge gained through inference based on indisputable external data, to support the truth of a proposition. For example, in (8a,b) the speaker has/sees evidence that the relevant action has occurred. The speaker is not an eyewitness to the actual action but only to the result, conclusion or final stages of the action.

- (8) a. əynə čətkhibədə má čák čárəmni
 əy -nə čət -khi -pə -tə má čák čá -ləm -li
 I -CNTR go -STILL -NOM -LOC he rice eat -EVD -PROG
 I upon going he food eating
 'When I arrived there he was obviously eating dinner.'
 - b. məhák čárəmklire čá -ləm -khi -lə -е -hák mə eat -EVD -STILL -PERF -ASRT 3P -here already eaten he 'He has obviously eaten already.'

-lam can be used to oppose the speaker's knowledge, which is based on evidence no longer available, with the hearer's ignorance concerning the content of the proposition.

```
(8) c. mətəm əmədə məhák yamnə
mətəm ə -mə -tə mə -hák yam -nə
time ATT -one -LOC 3P -here lot -ADV
time at one she much
```

pházarammí
pháza -lam -í
pretty -EVD -NHYP
was beautiful

'(You can't see it but) Once upon a time she was very beautiful.'

With present and future tense, the speaker infers that the action/situation in the verb must be or will come into being. This inference is based on past experience that allows the speaker to predict a trend in behavior.

čáhəlləmgəni

čá -həl -ləm -kə -ni
eat -CAUS -EVD -POT -COP
will cause to eat
'On going to ber aunt's house (she) is forced

'On going to her aunt's house (she) is forced to eat.'

-lam may appear with first person actors or agents in past or present tense where it indicates that whereas the speaker has evidence about the truth of a proposition, the hearer does not. That is, the speaker directly experiences the action but evidence of the action is not present at the time of speech. Sentences with a first person actors, agents or themes and -lam marking in the verb are common in personal narratives. Tony Woodbury (p.c.) has pointed out that this use of the indirect marker is reminiscent of 'perspective' questions in Sherpa where the speaker takes the perspective of the hearer in order to establish empathy with the hearer. Under such an interpretation, (8e) is acceptable. However, if the speaker is not taking the perspective of the hearer, (8e) would be ungrammatical since it would be anomalous for a speaker to claim indirect evidence for an action and at the same time be a participant in that action.

(8) e. əy čák čárəmme

- əy čák čá -ləm -lə -e

I rice eat -EVD -PERF -ASRT

I food have eaten

'I have eaten.'

In a sentence with a first person actor, agent or theme in the future tense, the speaker predicts the performance of an action or attainment of state. These predictions are inferences of the speaker based on currently available information. The hearer does not now, and will not in the future, see evidence of the action. Thus in (8f) the speaker predicts that the hearer will arrive after the initiation of the action and will not be a direct witness to it.

(8) f. əy čák čárəmgəni
əy čák čá -ləm -kə -ni
I rice eat -EVD -POT -COP
I food will eat
'I will be eating (when you come to see me).'

In combinations of -lam with -u 'imperative' or -han 'causative', the person giving the command expects the order to be carried out when he or she is not present. So in (8g), the speaker will not see the action being performed.

(8) g. əpəl čárəmmu
əpəl čá -ləm -u
apple eat -EVD -IMP
apple eat
'Eat this apple (when I have gone).'

laktribə *паугәтти* h. nəŋ əy -ləm -u -li -pə пау lak -tə nəŋ əy come -NEG -PROG -NOM wait -EVD -IMP you I haven't yet come wait 'Wait till I come.'

In (8i), the speaker is the instigator of an action, the result of which is seen by both the speaker and hearer (because there is a man lying on the ground).

(8) i. mábu ayna sənnə má -pu -nə -mə әy sən -CNTR he -PAT I -AGN cow him the cow wayhənləmme -ləm -lə way -hən -e -ASRT gore -CAUS -EVD -PERF caused to gore 'I ordered the cow to gore him.'

-lom has been analyzed as a marker of direction or sequentiality (Pettigrew 1912). It is true that directionality is implied by -lom since it indicates that the speaker arrives at the scene of the action (by moving towards it) after it has been initiated. A similar relationship between deixis and evidentiality is described by Silverstein (1978: 241) in Wasco-Wishram, where the marker that derives noun phrases of adverbial value (e.g. 'outside' from 'out') and locates actions with respect to a place (e.g. 'to go down into') develops into the marker of the 'passive of evidence' construction (e.g. 'As can be surmised based on evidence, X has been Ved'). Silverstein believes that "the passives of evidence originally entered Wasco-Wishram idiomatic speech as forms pointing out where such-and-such an action took place, as a conversational equivalent to referring to the evidence for that action." A similar scenario might be sketched for Meithei where a directional suffix -lom with a neutral directional meaning acquires an added evidential reading. 74

Since -lam indicates that the initiation of an action is complete at the time when the speaker becomes cognizant of the action, it is commonly used for the narration of past events. For this reason it is often analyzed as a past tense marker (Bhat and Ningomba 1986a: 4), a perfect marker (S. Gourababu Singh 1988: 22) or a perfective marker (N. Nonigopal Singh 1987: 165). As has been discussed above, however, -lam may also be used with future tense. Furthermore, a simple aspect label for -lam would lead one to believe that no additional pragmatic information is provided by it, which would certainly be a misleading characterization of -lam.

7.1.2.8 Category 8: Directionals

Three markers indicate the position of an entity with regard to the position of the speaker. The proximal marker -lo indicates that the entity performs an action at the place of the speech event.

əygidə núntigi a. mánə (9) -tə -ki núŋti -ki Эγ má -nə -GEN -LOC day -GEN -CNTR everyday⁷⁵ to my place he čák čárərí laktúnə -í -túnə čák čá -lə -li lak -NHYP -PROG food eat -TDIR -ING come food eats here coming 'He comes here everyday to my place and eats.'

The distal marker -lak (derived from the verb lak 'go') indicates that an action takes place (as in (9b)) or is initiated at some location other than where the speech event occurs (as in (9c)).

(9) b. mánə apəl čárək²i
má -nə apəl čá -lək -i
3P -CNTR apple eat -DISTAL -NHYP
he apple ate
'He ate an apple over there.'

c. mánə apəl čárək⁷i
má -nə apəl čá -lək -li
3P -CNTR apple eat -DISTAL -PROG
he apple came eating
'When he came here he was eating an apple.'

While $-l\partial k$ implies that an entity performs (or is still performing) an action and then approaches the place of the speech event, -lu 'action away from place of speech' signifies that an entity moves away from place of the speech event to perform some action.

kərigi čáttúna d. mígidə -ki kəri -túnə čét -tə -ki mí -GEN what -ING -GEN -LOC go man for what reason going to the man's

čák čáruri

čák čá -lu -li

rice eat -ADIR -PROG

food there to eat

'Why do you go to his place to eat?'

7.1. The verb morphology

e. əydi Kəlkəta čátlure
əy -ti Kəlkəta čát -lu -lə -e
I -DLMT Calcutta go -ADIR -PERF -ASRT
I Calcutta have gone
'(After our last conversation), I went to Calcutta.'

As in other Tibeto-Burman languages the directional markers can signal aspectual meanings. (For a discussion of similar facts in Lahu, see Matisoff (1973b: 320), and in Jinghpaw and Burmese see DeLancey (1980: 163)). The extension of meanings of directional markers to cover aspectual oppositions follows a pattern observed for locative expressions in non-Tibeto-Burman languages as well. Comrie (1976: 106) points out that in English the motion towards serves as "the model for prospective meaning", so that in I'm going to write a letter, the speaker is moving in time towards an action that is to come about. Furthermore, Comrie argues that the motion "from serves as the model for perfect meaning," as in the English sentence I have just written a letter, where speaker is seen as physically emerging from an activity.

Similarly in Meithei, -la 'proximal' indicates prospective aspect. This use of this directional marker as a marker of aspect is lexicalized in Meithei. The result is two distinct, homophonous markers -la where one is the proximal marker and the other is the prospective. This is evidenced by forms such as (9f) where both markers appear.

tumlərəni (9) f. məkhoy lak?ága sidə mə -khoy lak -ləgə si -tə tum -lə -lə -ni come -AFTER pdet -LOC sleep -PROX -PRO -COP going to sleep here after coming here they 'After coming they are going to sleep here.'

Further discussion of the prospective marker is given in section 7.1.2.10.

The directional marker -lək which indicates the emergence of an entity towards the place of speech after the completion (or successful instigation) of an action implies perfect aspect. Thus (9g) implies that Chawba has completed cutting the rope.

g. Chawbənə tháwri әаи théw -li Chawba -nə Э -tu -CNTR ATT -ddet Chaoba -string oil that Chaoba rope

kákthatlakpani
kák -that -lak -pa -ni
cut -PARTAF -DISTAL -NOM -COP
completed cutting there
'Chaoba cut up the rope and came here.'

Meithei also signals inchoative aspect with the directional marker -lu. Recall that -lu indicates that an act has been performed away from the speech event, with the emphasis on the movement of an entity from the place where the speech event occurs to where the action occurred. This emphasis on the originating position of the entity is metaphorically extended to indicate the cause of an action. In sentences such as (9h) and (9i), the directional marker can be translated as 'developing out of V'.

(9) h. parubədəgi
pa -lu -pə -təgi
read -ADIR -NOM -ABL
'from reading'

i. əykhoy nánnərudənə
əy -khoy nán -nə -lu -tənə
I -hpl talk -RECIP -ADIR -BY
we of our talking together
'(What's) to come of our talking like this...'

The aspectual meanings signalled by directional markers are summarized in Table 5. Recall that the aspectual use of the distal marker -lak and -lu 'away from speaker' represent an extension in the meaning of the directional marker, whereas the aspectual use of -la 'proximal' is presently lexicalized so that there are two distinct markers, one of which is the directional marker and the other the aspect marker.

Table 5. Aspectual oppositions signalled through directional markers

| | Direction | Aspect |
|------|-------------------|-------------|
| -l∂k | distal | perfect |
| -lu | away from speaker | inchoative |
| -lə | proximal | prospective |
| | | |

7.1.2.9 Category 9: Negative

The negative marker -ta can be used to describe an action or state that was not or has not up to the time of speech been performed or realized.⁷⁶

(10) a. ay fotostat tawde

ay fotostat taw -ta -e

I photostat do -NEG -ASRT

I photostat haven't made
'I haven't made copies.'

The negative marker occurs with -e 'assertive' as in (10a), but never with -i 'nonhypothetical'. Whereas a constant situation or action that does take place is expressed with -i 'nonhypothetical' which refers to general or constant truths, a particular nonoccurrence of an event or state is expressed with -e 'assertive' which refers to particular events.

(10) b. mənipurdə un tade

Manipur -tə un ta -tə -e

Manipur -LOC snow fall -NEG -ASRT
in Manipur snow does not fall
'It hasn't snowed in Manipur.'

The past or present nonexistence of situations or states are expressed in nominalized form as in (10c) or with the independent sentential negator natte.

(10) c. Johndi ná yamnə čádəbəni John ná yam čá -пә -pə -ni John -DLMT fish lot -ADV eat -NEG -NOM -COP John fish much does not eat 'John doesn't eat a lot of fish.'

d. pərikhyadu sairə yamnə pas pərikhya -tu satrə yam -nə pas -DDET test student lot -ADV pass the test student many pass tawba natte

taw -pa na -ta -e

do -NOM be -NEG -ASRT

to do is not

'The people who administer these exams don't pass many people.'

A double negative construction, where both the sentential negator and the negative marker -tə appear, can be used to assert a fact that is contrary to what the hearer has asserted or expects to be the case.

čáttaba nətte (10) e. məhák Moirangdə Moirang -tə čát -tə -pə nə -tə mə -hák go -NEG -NOM be -NEG -ASRT Moirang -LOC 3P -here Moirang not going is not he to 'It is not the case that he isn't going to Moirang.'

7.1.2.10 Category 10: Prospective aspect -la

The prospective aspect -la indicates an action viewed from the point of its initiation. It can be translated as 'was/is/will be going to V.'

(11) a. məhák ŋaydúnə ləyrəmməgəni əybu nay -túnə ləy -ləm -lə -kə -ni mə -hák əy -pu -EVD -PRO -POT -COP 3P -here I -PAT wait -ING be for me waiting probably is 'He is probably going to be waiting for me.'

b. tumlurəbə tum -lu -lə -pə mə -tuŋ -tə mi -yam -tu sleep -ADIR -PRO -NOM NM -back -LOC man -much -DDET gone to sleep later the group of men

həwgətnərəkkhi
həw -khət -nə -lək -khi
start -UP -RECIP -DISTAL -STILL
we woke up

'We were just going to sleep when they all those men got here.'

As noted in section 7.1.2.10, the prospective marker is historically derived from the proximal marker -la. The aspectual meaning of the marker is influenced by the proximal massing on a directional which states that an action is

oriented towards or takes place where the speaker is situated. As described in section 9.2.2, when the prospective marker is used in the future tense, it implies that the speaker is certain that the action described in the verb is going to occur. Some speakers may to duplicate the prospective marker -la to emphasize the certainty of Ving so that it may be used as a warning:⁷⁷

(11) c. má lak?əbədi əmuk -muk má lak -lə -pə -ti Э -PERF -NOM -DLMT ATT -once he come he at this coming once sawrərərəni -la -lə -lə -ni saw angry -PROX -PRO -PRO -COP is certainly going to be angry '(You better watch it), when he comes here he is going to be angrier

čák d, má lak? égə əykhoydə čák əy -khoy -tə má lak -lága -LOC he come -AFTER I -hpl rice food he after coming to us

čárərərəni háyrəmmí -í čá -lə -lə -ni háy -ləm -NHYP eat -PROX -PRO -PRO -COP -EVD say said is certainly going to eat '(You had better believe it) He told me that he was certainly going to come and eat at our house.'

7.1.3 Third level derivation

(than we are).'

The third level derivational suffixes can be distinguished from second level ones in that they do not exhibit variable ordering. As shown in Table 6, there are 7 third level derivational suffixes markers belonging to 3 categories. There can be only one instantiation of each category and each instantiation must occur in the order specified (i.e., category 11 before category 12 and category 12 before 13). The possible combinations of mood and aspect markers are discussed in sections 7.1.3.1 to 7.1.3.3.

Table 6. Third level derivational morphemes

Category 11:

Mood 1

-kə 'potential'

-loy 'nonpotential'

Category 12:

Mood 2

-tə 'necessity'

-təw 'obligation, probability'

-toy 'intention'

Category 13:

Aspect

-li 'progressive'

-lə 'perfect'

7.1.3.1 Category 11: Potential and nonpotential mood

Category 11 consists of -kə 'potential' and -loy 'nonpotential' which indicate the potential (non)occurrence of an action or attainment of state. These may occur individually as in (12a-c) or in combination with one of Category 12 markers (Category 11 must occur before Category 12).

(12) a. sitkəneye
sit -kə -ne -ye
sell -POT -SI -CONFM
'Someone says that it will sell.'

b. nóŋ čuroy
nóŋ ču -loy
rain fall -NPOT
rain will not fall
'It will not rain.'

The potential marker appears with the copula -ni in the sequence -kəni to indicate future tense.

(12) c. nóŋ čugəni
nóŋ ču -kə -ni
rain fall -POT -COP
rain will fall
'It will rain (today).'

Future tense indicated by the sequence -kəni can be opposed to future tense indicated by the suffixation of the copula directly on a verb root. Whereas the -kəni sequence indicates the possibility for future action, the copula alone indicates that the action will certainly take place in the future.

(12) d. əy apəl əmə čáni
əy apəl ə -mə čá -ni
I apple ATT -one eat -COP
I apple one will eat
'I will eat an apple.'

e. əykhoy Ukhrul čátkhrəni
əy -khoy Ukhrul čát -khi -lə -ni
I -hpl Ukhrul go -STILL -PRO -COP
we Ukhrul will go
'We will be going to Ukhrul.'

The potential and nonpotential mood markers may also refer to potentially realizable/unrealizable actions or states in the past. See (7g) for the use of - kəni in a sentence with past tense reading.

(12) f. Johndi ná yamna čároy

John -ti ná yam -nə čá -loy

John -DLMT fish lot -ADV eat -NPOT

John fish much would not eat

'John wouldn't eat more fish (even though we begged him to).'

7.1.3.2 Category 12: Necessity, obligation and intention

Category 12 may indicate epistemic or deontic modality. -təw 'obligation, probability' (derived from təw- 'do') does double duty as an epistemic and a deontic marker. -təw indicates a strong probability that an action will take place.

(13) a. mahák čáttawre

ma -hák čát -taw -la -e

3P -here go -OBLG -PERF -ASRT

he must be gone

'He must have gone.'

It is impossible to use epistemic -tow with first person actors, agents and themes for an event that occurred in the past. This is expected since a speaker knows what he/she has done, so it would be peculiar to express this in terms of a probability. However, epistemic -tow may be used with first person actors, agent or theme to express an unrealized past event.

(13) b. onthəkhrədəwni
on -thə -khi -lə -təw -ni
fall -DOWN -STILL -PRO -OBLG -COP
'(Had the road been a little narrower, we) could have fallen down (the hill).'

-taw is deontic when it indicates an obligation on the part of an entity to perform some action.

(13) c. əy Dili čáttəwri
əy Dili čát -təw -li
I Delhi go -OBLG -PROG
I Delhi should go
'I should go to Delhi.'

-toy is a contraction of dərkar óy-. The lexical item dərkar is borrowed from Hindi dərkar 'necessary, needed' (Pathak 1946) and oy means 'be'. The full form dərkar óy- means 'have the responsibility to V'. The contracted form -toy, however, has shifted in meaning to signify an action that the actor or agent intends to perform in the immediate future.

(13) d. əygi phidu hánnə

əy -ki phi -tu hán -nə
I -GEN cloth -DDET first -ADV
for me the cloth first

láyhawdoyniko
láy -haw -toy -ni -ko
buy -START -INTEND -COP -TAG
intend to buy, O.K.

'I intend to buy some cloth for myself, O.K.?'

7.1. The verb morphology

tumdoybá e. nan kərəm mətəmdə kərəm mə -təm -tə tum -tov пәп háy -pə 3P -time -LOC sleep -INTEND say -NOM you how you how at time will sleep 'When do you say you intend to sleep?'

-toy indicates an intention of the speaker to perform some action, so it can appear with first but not second or third person actors or agents, since the speaker cannot be sure of someone else's intention.

(13) f. ay čák čádoyni

ay čák čá -toy -ni

I rice eat -INTEND -COP

I food will eat

'I will eat.'

-toy can be used with second or third person themes when the marker is used to indicate encouragement or to prompt someone to fulfill their duty. In such constructions the theme must be suffixed -su 'also'.

(13) g. másu čáttoyni
má -su čát -toy -ni
he -ALSO go -INTEND -COP
he also wants to go
'He should go.'

-toy is also utilized to make the recipient of an action seem more in control of that action. For example in (13h) the addressee is to receive a salary. The speaker questions the amount of salary to be received by asking how much the addressee intends to receive. Even though the addressee is not in control of the amount of money that is to be received, it is made to seem as if he/she is.

(13) h. nəhák kəyam phandovbá paysa nə -hák pəysa kəyam phən -toy háy -pə 2P -here how much find -INTEND say -NOM money how much intend to get money you 'How much money did you say you will get?'

-to 'must, necessary' is an epistemic marker indicating a certainty.

(13) i. čákhidrəne

čá -khi -tə -lə -ne

eat -STILL -NES -INT -SI

'I suppose he is eating.'

-to also has a deontic use where it indicates a necessary course of action for an entity. Epistemic -to is always preceded by -ko 'potential'.

(13) j. nəhák hidák əsi
nə -hák hidák ə -si
2P -here medicine ATT -pdet
you medicine this

čágədəbəniko

čá -kə -tə -pə -ni -ko eat -POT -NES -NOM -COP -TAG must eat 'You must take the medicine, O.K.?'

k. nəŋ məphəm əsidə
nəŋ mə -phəm ə -si -tə
you 3P -place ATT -pdet -LOC
you place here

tumgədəbəni

tum -kə -tə -pə -ni sleep -POT -NES -NOM -COP must sleep

'You must sleep here (if our plans for the morning are to be properly carried out).'

It is impossible for a speaker to state the necessity for self to do some action (as seen in (13d)), unless this action is contrasted with the action of others.

(13) l. əynə dinərdu məkhoygə əy -пə dinər -tu mə -khoy -kə I -CNTR dinner -DDET 3P -hpl -ASS I the dinner with them

7.1. The verb morphology

loynana čátkadabani čát -kə loynə -115 -tə -pə -ni together -ADV -NOM go -POT -NES -COP with them must go 'I must go to the dinner with them (even if you don't).'

m. *ay čátkadabani

7.1.3.3 Combination of Category 11 and 12 mood markers

The potential and negative potential marker -ko and -loy can be suffixed by either -taw, -toy or -ta. The distinction between -taw, -toy and -ta and -kadaw, -kadoy, -kada is subtle enough that native speakers give them as variants of each other. The form with the potential marker seems to refer to a more distant future, or to a more hypothetical or possible but unrealized past, than the Category 12 marker by itself. Compare the use of -tow and -kodow in (14a): háygədəwni refers to an obligation concerning a possible future event whereas háydawni refers to obligation once that event has begun to take place.

| seken | stepsi | | háydə | wni | | thard |
|--------|---------|-------|--------|---------|------|-------|
| seken | step | -si | hấy | -təw | -ni | thard |
| second | step | -PDET | say | -SHOULD | -COP | third |
| second | the ste | гp | should | l say | | third |

háydəwniná stepsi háy -təw step -si háy -nə -ni step -PDET say -SHOULD -COP say -INST step this that should say

'We should say thus (if we make a chart): we should say this step is the first step, this is the second step, this is the third step ...'

(14b) is an example of the sequence -kadoy. (14c) is an example of the sequence of -kədə with epistemic -ta.

(14) b. igadoyba

-kə -toy write -POT -INTEND -NOM 'the one that you intend to write'

c. onthakhragadabani

on -thə -khi -la -kə -pə -ni fall -DOWN -STILL -PRO -POT -NES -NOM -COP 'is going to fall down'

When one of the Category 12 markers is suffixed to the nonpotential marker -loy, the meaning signalled is a necessity, obligation or certainty of the nonrealization of the action expressed in the verb.

(14) d. píroydəwbəni

рí -lov -təw -pə -ni -OBLG -NOM -COP -NPOT 'should not be by giving'

e. phámmoydoyno

phém -loy -toy -no -NPOT -INTEND -INQ 'Why won't you sit here?

f. John hayen čátlovdabani John hayen čát -loy -tə -pə -ni go -NPOT -NES -NOM -COP John tomorrow John tomorrow must not go 'John must not go tomorrow.'

7.1.3.4 Combination category 11 and 12 with other verbal affixes

When the indirect evidence marker -lam is combined with Category 11 mood markers, it indicates a possible but unconfirmed action or state for the future. On the other hand, when -lam appears with a Category 11 - Category 12 sequence, a past unrealized state is indicated. Thus compare (14g) with (14h) and (14i) with (14j).

458

(14) g. čátlamgani

čét -lem -ke -ni go -EVD -POT -COP '(he) has probably gone'

h. purəkhəlləmgədəbənidə

pu -lək -həl -ləm -kə -tə -pə -ni -tə carry -DISTAL -CAUS -EVD -POT -NES -NOM -COP -CTE 'should have caused to bring'

i. čátlammoy

čát -ləm -loy go -EVD -NPOT 'probably has not gone'

j. əy čátləmmoydəbəni

əy čét -ləm -loy -tə -pə -ni
I go -EVD -NPOT -NES -NOM -COP
I would not have gone
'(If I had known this would happen) I would not have gone.'

Category 11 markers cannot be directly suffixed by progressive or perfect aspect markers; they must be suffixed by either -tow or -toy first. (In (14k) and (14l) you can't have -to.)

(14) k. phúgədəwribəni

phú -kə -təw -li -pə -ni beat -POT -OBLG -PROG -NOM -COP 'you should undergo his beating'

I. phúgədəwrəbəni

phú -kə -təw -lə -pə -ni beat -POT -OBLG -PRO -NOM -COP '(you) should be beaten'

A possible semantic explanation for this restriction of aspectual marking with potential and nonpotential markers is that before a statement can be made about the internal temporal make-up of an event or action, that event or action must be located in a particular time.

Since Category 11 markers do not have a time reference (they refer to a potential state in the past, present or future) while Category 12 mood markers

do (they refer to the desire or prediction of the speaker from his/her present perspective of how the past or future world conforms to the world stated in the proposition), aspect marking can appear with Category 12 but not with Category 11 markers.

7.1.3.5 Category 13: Aspect

Category 13 consists of -li 'progressive' and -la 'perfect'. The progressive can indicate that an action is being carried out in the past (15a), present (15b), or future (15c).

(15) a. əygi phámmundə əy -ki phám -mun -tə I -GEN seat -family -LOC my on bed

- b. anándu čák čári
 anán -tu čák čá -li
 child -DDET rice eat -PROG
 the child food eating
 'The child is eating.'
- c. satrəsinnə ingədəwribəni
 satrə -sin -nə in -kə -təw -li -pə -ni
 student -GPL -CNTR follow -POT -OBLG -PROG -NOM -COP
 the students should follow
 'the students should be following the teachers'

The progressive marker may also refer to an existing or continuous state.

(15) d. əynə čətninlibədi Delidəni
əy -nə čət -nin -li -pə -ti Deli -tə -ni
I -CNTR go -wish -PROG -NOM -DLMT Delhi -LOC -COP
I wishing to go it is to Delhi
"The place that I'd like to go to is Delhi."

ədúm pliázari e. məhák məsək phéze -li mə -hák mə -sək ə -súm beauty -PROG ATT -so 3P -here 3P -face is beautiful her face thus she '(Even though she is old), she continues to be beautiful.'

The perfect indicates a completed action which has relevance at the time of speech. It can be differentiated from the homophonous prospective aspect marker in that the prospective aspect marker occurs before the mood markers whereas the perfect marker appears after the mood markers. The use of the perfect marker in the future tense is seen in (15b). The primary way to express past tense is -le which is composed of -lo 'perfect' and -e 'assertive'.

(15) f. məhák lak?e

mə -hák lak -lə -e

3P -here come -PERF -ASRT

he has come

'He came.'

g. láyte
láy -tə -e
be -NEG -ASRT
'did not/does not exist'

7.1.4 Scope differences

-lam 'indirect evidence' and -han 'causative' and the suffixes in Category 6 and 7 can appear in different positions (with regard to other derivational morphemes). This variation in order corresponds to scope differences, the rightmost marker having scope over everything to its left. For example, (16a) can be opposed to (16b) where -lam 'indirect evidence' occurs with -khi 'still': in the sequence -khiram where -lam has scope over -khi, the meaning obtained is 'probably still V', in the sequence -ramkhi, -khi has scope over -lam, and the meaning obtained is 'still seems V'.

čákhirəmmoy (16) a. məhák čák -loy mə -hák čák čá -khi -ləm eat -STILL -EVD -NPOT 3P -here rice not seem to still eat he food 'He probably has not eaten yet.'

b. məhák čátləmkhiroy
mə -hák čát -ləm -khi -loy
3P -here go -EVD -STILL -NPOT
he still seems to not have left
'It still seems that he has not left.'

-khi 'still' has scope over the directional marker -lək in (16c) but in (16d) -lək has scope over -khi.

(16) c. purəkmənkhre

pu -lək -mən -khi -lə -e
carry -DISTAL -EXCESS -STILL -PERF -ASRT
'has carried too much from a distance'

d. paythokpihənkhirə?əmmí

pay -thok -pi -hən -khi -lək -ləm -i

fly -OUT -REC -CAUS -STILL -DISTAL -EVD -NHYP

"Someone set it free/let it fly (before I could get there to make that happen myself)."

Similarly, in (16e) -hən 'causative' has scope over -nin 'wish' signalling 'wish to cause to V', as opposed to (16f) where the meaning 'cause to wish to V' is expressed.

(16) e. məháknə əybu čáninhəlli
mə -hák -nə əy -pu čá -nin -hən -i
3P -here -CNTR I -PAT eat -wish -CAUS -NHYP
he I cause to want to eat
'He made me feel like eating.'

f. pahənninni pa -hən -nin -i read -CAUS -WISH -NHYP 'wished to cause to read'

Also compare (16g) with (16h): in (16g) -hən 'causative' has scope over the directional -lək whereas in (16h) -lək has scope over -hən. In (16h) the action is instigated at a distance and continues to the location of locution, whereas in (16g), the action is instigated and completed at a distance after which the speaker moves towards location of locution.

(16) g. čáhəllək⁹e

-lək čá -həl -е eat -CAUS -DISTAL -ASRT 'made to eat when (I was) there.'

> h. čithi ədu purakhankhre -khi čithi -tu pu -lək -hən ATT -ddet carry -DISTAL -CAUS -STILL -PERF -ASRT caused to carry that letter 'caused (him when over there) to bring the letter here (at an earlier time).'

7.1.5 Inflectional morphology

The inflectional morphology of the verb, which was described in detail in Chapter 5, consists of eight illocutionary mood markers: the nonhypothetical i; the assertive -e; the optative -ke; the imperative -u; the prohibitive -nu; the solicitive -o; the supplicative -si; and the permissive -sanu. Only one inflectional morpheme may appear with a given verb root and the inflectional marker will appear after all derivational morphology and before all enclitics.

7.2 The noun morphology

The noun in Meithei is composed minimally of a root. Suffixal categories are derivational (gender and number) or inflectional (case). There is a prefixal category which is non-category changing (possessive prefixes). Markers from the same category cannot co-occur. Figure 2, a representation of the Meithei noun, can be derived through the word structure rules in Table 7. Phrase structure rules for nouns derived from verbs are given in section 6.1.

Table 7. List of word structure rules for nouns

| N | → | STEM INFL (ENC) |
|------|---------------|----------------------|
| Stem | *** | stem (2nd LD) |
| stem | > - | ROOT (1st LD) |
| ROOT | → | (prefix) root (root) |

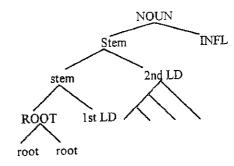


Figure 2. The structure of the Meithei noun

Note that the word structure rules for verbs and nouns are identical except for the category of the word level node, the possible terminal elements of the derivational and inflectional categories and the lack of third level nominal derivation. 78 The rules in Table 1 and Table 7 can be collapsed so that the word level node is W for word. The subcategorization frames of affixes will restrict the rewriting of a particular rule so that only nominal affixes occur with a noun and verbal affixes occur with a verb root.

7.2.1 Inflectional morphology

The sole nominal inflectional category is case marking. The category is highly productive formally and semantically. Table 8 shows the paradigmatic nature of case marking.79

Table 8. Inflectional paradigm of nupá 'male child'

| nflectional affix | root | | |
|--|--|---|--|
| na 'agentive/instrumental' pu 'accusative' ta 'locative' tagi 'ablative' ki 'genitive' ka 'associative' | nupanə nupabu nupadə nupadəgi nupagi nupagə | 'by the boy' 'the boy (patient)' 'at/to the boy' 'from the boy' 'of the boy' 'with the boy' | |

245

Although case markers are functionally inflectional, they exhibit the clitic-like characteristic of docking at the edge of a phrase. Compare for example (19ac).

- (17) a. nupigine 'of the female, you know' b. nupi ənigine 'of the two females, you know'
 - c. nupi məcá ənigine -ki -ni nu mə -ne -two -GEN -SI person -FEM NM -small ATT of two, you know female small 'of the two girls, you know'

In (17a) the genitive is suffixed directly on the noun but in (17b,c), where a numeral and adjective are added to the noun phrase, the case marker must be suffixed at the right edge of the phrase and not to the noun. Like clitics, case markers are promiscuous with regard to the lexical category with which they can occur: in Chapter 4 and 6, examples of case markers with nouns, noun phrases, relative clauses and adverbial clauses were discussed. Thus case markers function as inflectional endings but operate formally as clitics.

7.2.2 Derivational morphology

Derivational morphology is not productive in that there are apparently arbitrary restrictions on which suffixes may occur with which nouns. Thus, -lom 'approximate' may be used with human but not nonhuman nouns. Plurals are indicated with -siŋ but this suffix cannot occur with pronouns or proper names (as in English The Flintstones are here which refers to Mrs. Flintstone and her family).

7.2.2.1 Category 2: Gender

Nouns are not marked for grammatical gender. Semantic gender may be indicated for animate beings by -pi 'female' and -pa 'male'. Thus in (18a) the stem nu 'human' is suffixed by -pi to indicate a female human and -pa to indicate a male human. (18b,c) are further examples.

(18) a. nupi 'female human' nupa 'male human' b. hənubi 'old woman' hənuba 'old man' c. phisabi 'female weaver' phisaba 'male weaver'

The feminine and masculine suffixes appear in traditional proper names which are based on adjectives used in naming a child. Thus the eldest male child is named *Tomba* and the eldest female child is named *Tombi* from *tón* 'top' and one of the gender suffixes.

Occupational titles of professions traditionally held by men do not have female equivalents (18d). Where men are the predominant workers in a given profession, the masculine professional title can refer to male or female workers in that occupation. Thus (18e-g) may refer to a male or female potter, gold-smith or story teller, respectively. (18h) is a special case in that, although weavers are predominantly female, the occupational title used is the masculine form.

- (18) d. usúba 'carpenter'
 e. čəphusaba 'potter'
 f. sənásaba 'goldsmith'
 g. wárílíba 'story teller'
 h. phisaba 'weaver'
- 7.2.2.2 Category 3: Number and quantification

Although nouns are not obligatorily marked for number they may occur with such specification. Singular nouns can be indicated by the numeral $\partial m\partial$ one as in (19a).

(19) a. ŋəraŋ mi əmə lak?i
ŋəraŋ mi ə -mə lak -i
yesterday man ATT -one come -NHYP
yesterday man one came
'Yesterday a man came.'

Plurality is indicated with the numerals higher than one or by $-si\eta$ (layriksiŋ 'books', $ə\etaáŋsiŋ$ 'children'). First, second and third person plural pronouns are signalled with khoy 'this and other like this' (see section 3.3.1.1), which is also used with human nouns to signify the inclusion of those physically surrounding or closely associated to the suffixed noun. $-si\eta$ cannot be used with pronouns or proper nouns and khoy cannot be used with nonhuman nouns. 81

(19) b. garisi

gari -si Tombə -khoy -ki -ni
vehicle -PDET Tomba -hpl -GEN -COP
this vehicle Tomba and his family's

'This car belongs to Tomba and his family.'

c. ipakhoy
i -pa -khoy
1P -father -hpl
'elders'

-lom 'subset' may be suffixed to numerals to indicate an approximation of the number specified. Thus mana 'five' can be manarom 'about five'. -lom may also be suffixed to proper nouns or pronouns. Thus in (19f), the proper noun Tomba is suffixed by khoy to indicate 'Tomba and his family'; with the additional suffixation of -lom the construction can be translated as 'Tomba and some of his family and friends'.

(19) d. Tombəkhoyromgi pháwdi
Tombə -khoy -lom -ki pháw -ti
Tomba -hpl -SSET -GEN up to -DLMT
Tomba, some family and friends including

kəmdəwre

kəmdəw -lə -e how -PERF -ASRT

that how are

'How is Tomba (and his family and friends) now?'

However, -lom cannot be used with nonhuman nouns: *phirom where phi means 'cloth' and *húyrom where húy means 'dog'.

-lək 'multiplicative' can be suffixed to numerals to the indicate the number of times that some action is performed. The resulting form is a noun since a numeral suffixed by -lək may be further suffixed by case markers.

(19) e. nəhák bəzardə mərirəktəgi пә -hák bəzar -tə mə -ri -lək -təgi 2P -here bazzar -LOC NM -four -MULT -ABL you at the market from four times hennə čátpa ŋə́mgədra čát ηém -kə -tə -lə hen -nə -pə -NOM possible -POT -NES -INT -ADV more go is it possible more to go 'Can you go to the market more than four times?'

f. əhumlək'i mənundə

a -hum -lək -ki mə -nun -tə

ATT -three -MULT -GEN NM -in -LOC

of three times inside

'within three tries'

-su 'also' 82 may be suffixed to a noun, noun phrase or nominalized verb to signal the inclusion of an entity in an action or state (see also section 6.3.4).

(19) g. lupa lisin məri píkhí . əməsu lupa lisin pí -khí -í mə -li ə -mə -su rupee thousand NM -four ATT -one -ALSO give -STILL -NHYP rupee thousand four also one gave '(He) also paid Rs. 4000.'

The suffix -khək 'up to, to the extent of' is derived from khək 'stop, halt'.

(19) h. əhum mərikhək
ə -hum mə -ri -khək
ATT -three NM -four -UPTO
three up to four
'up to three or four'

i. əynə layrikkhəktə nəŋondə pirəmmi

əy -nə layrik -khək -tə nəŋ -ŋon -tə pi -ləm -i

I -CNTR book -UPTO -EX you -to -LOC give -EVD -NHYP

I a book to you gave

'I gave a book (and nothing else) to you.'

Verbs can be derived from nouns with -kum 'similar to, like' (related to kum'like'). In (19j), the verb root təw- is nominalized with the prefixation of mə-,
then verbalized with the suffixation of -kum and followed by a participializer
that characteristically occurs with verbs. The verbalizing nature of -kum is
shown in (19k) where it is followed by -pə 'nominalizer' which also characteristically occurs with verbs.

(19) j. mətəwgumdənə

mə -təw -kum -tə́nə
NM -do -LIKE -BY
'doing in the same way'

k. layriksigumbə

layrik -si -kum -pə book -PDET -LIKE -NOM 'books which are like this'

7.2.2.3 Prefixal categories

Noncategory changing derivational prefixes are the possessive pronominal prefixes i-, n-a- and m-a-, the first, second, and third person possessive prefixes, respectively. These were discussed in section 3.3.1.1.

7.3 Enclitics

Enclitics are distinguished from other affixes following standard criteria established in the literature. First, whereas affixes subcategorize for lexical categories, clitics subcategorize for phrasal or lexical categories (Klavans 1979, 1983, 1985 and Borjars 1992). Clitics show a low degree of selectivity in that the category of the host may be lexical or phrasal (Zwicky and Pullum 1983 and Sadock 1991). Furthermore, clitics exhibit different phonological behavior from other affixes (Zwicky and Pullum 1983 and Sadock 1991). In Meithei, most affixes are toneless but clitics are phonologically special since they may be lexically marked for tone. Also, category 7 clitics do not undergo lexical phonological rules (for example, -ko 'invariant tag' does not undergo the Voice assimilation rule). Finally, in the linear order of affixes, enclitics always occur at the right edge of a word or phrase; they do not interdigitate with inflectional or derivational morphology (Klavans 1979, 1983, 1985; Zwicky and Pullum 1983, Zwicky 1985, and Sadock 1991).

Enclitics in Meithei fall into six categories: determiners, case markers, the copula, mood markers, inclusive/exclusive and pragmatic peak markers and attitude markers. The members of each category are listed in Table 9. The categories are determined on the basis of position in the word (category 1 occurs before category 2, category 2 before category 3, and so on).

Co-occurrence in the mood marker category is restricted to combinations of the -la 'interrogative' and -o 'solicitive' enclitics.⁸⁴ The enclitics in the exclusive/inclusive categories may not co-occur.

Some co-occurrence is possible in the attitude marker category. -ne, which indicates shared information (and so implying accepted or expected information), combines with all attitude markers that are semantically compatible with it: thus while -ne never co-occurs with the contrary to expectation marker -tə, the combinations -nehé, -neye and -neko (see (24q,p,t) respectively), are possible. In the linear order, -ne always occurs before other attitude markers. -tə 'contrary to expectation' may combine with -ko 'invariant tag' as in (24u). The remaining attitude markers, -ye 'confirmative', -hé 'exasperative' and -ko 'invariant tag', do not combine with each other. Thus the maximum number of attitude markers attested on a constituent is two.

The occurrence of an attitude marker or a combination of attitude markers precludes the use of an inclusive/exculsive marker. The attested combination of inclusive/exclusive markers is restricted to -tô 'exclusive' combining with -mək 'only' as in (23h,i) or with -khək 'to the extent' as in (23l).

7.3.1 Determiners, semantic role and case markers

As discussed in section 3.3.1.4, the determiners si 'proximate' and tu 'distal' are stems that function as enclitics. They exhibit the clitic-like characteristic of docking at the edge of a phrase.

ənisi (20) a. nupi məča -čá əni -Si mə -pi nυ -PDET -FEM NM two -small person these two girl young 'these two young girls'

b. nupi məčasi (this young girl' c. nupisi (this girl'

Relevant information about semantic role and case markers is given in section 7.2.2.2. Case markers occur only to the left of determiners: nupidudə 'to that girl' but not *nupidədu.

7.3.2 The copula

The copula -ni which indicates a declarative sentence has a special status in

nouns: the verb čawkhətkədəwri is nominalised and then further suffixed by the copula, resulting in čawkhətkədəwribəni 'will have developed.' The copula

Table 9. Chart of enclitics

| Category 1 | | |
|----------------------|-------------|---------------------------|
| Determiners: | -si | 'proximate determiner' |
| | -tu | 'distal determiner' |
| Category 2 | | |
| Semantic role | -/12 | 'agent' |
| and case markers: | -pu | 'patient' |
| | -tə | 'locative' |
| | -təgi | 'ablative' |
| | -nə | 'instrumental' |
| | -kə | 'associative' |
| | -ki | 'genitive' |
| Category 3 | | |
| Copula: | -ni | 'copula' |
| Category 4 | | |
| Mood: | -no | 'inquisitive' |
| | -lə | 'interrogative' |
| | -0 | 'solicitive' |
| Category 5 | | |
| Pragmatic peak: | -110 | 'contrastive' |
| | -ри | 'adversative' |
| Inclusive/exclusive: | -ti | 'delimitative' |
| | -mək | 'only' |
| | -tá | 'exclusive' |
| Category 6 | | |
| Attitude: | -ne | 'shared information' |
| | - <i>tə</i> | 'contrary to expectation' |
| | -ye | 'confirmative' |
| | -hé | 'exasperative' |
| | -ko | 'invariant tag' |

may also be suffixed to a noun as in $\partial \eta \dot{\eta} \eta ni$ 'it is a child' where $\partial \eta \dot{\eta} \eta$ is 'child'. 85 -ni may not be followed by either nominal or verbal derivational or inflectional morphology but only by other enclitics. The copula has phrasal scope so that it attaches phonologically to the rightmost constituent in a sentence regardless of which constituent is at that edge (21a,b). 86

- (21) a. phurittu əŋəwbəni
 phurit -tu ə -ŋəw -pə -ni
 shirt -DDET ATT -white -NOM -COP
 that shirt be white
 'That shirt is the white one.'
 - b. əŋəwbə phurittuni
 'That shirt is white.'

7.3.3 Mood markers

See Chapter 5 for the functions of -lə 'interrogative', -o 'solicitive' and -no 'inquisitive'. All three markers have phrasal scope and they attach to the right edge of a phrase regardless of the particular constituent that occurs at that edge. For example, in (22a,b), the meanings of the sentences are the same even though 'chicken' attaches to -no in (22a) and to the whole phrase in (22b).

(22) a. kənagi yénawno 'Whose chicken is it?'⁸⁷ b. yénaw kənagino 'Whose chicken is it?'

7.3.4 Pragmatic markers

The delimitative marker -ti is used to indicate that a noun, noun phrase, nominalized verb or verb is chosen out of a range of possibilities (see examples (2h), (10b) and (20) in Chapter 4 and (9g) in Chapter 8, respectively).

The exclusive enclitic -tó can be suffixed to nouns or verbs to single out a noun or verb from a set of eligible ones as being the most representative or topmost in the set.⁸⁸

(23) a. əməttə́
ə -mə -tə́
ATT -one -EX
'exactly one'

b. *məsigi* ηá məkhál ηá -khén mə -si -ki mə -GEN fish 3P -PDET NM -shape of this fish type

əsi Moirandədə phənní Moiran -tə Э -si -tá phən -í ATT -pdet Moiran -LOC -EX find -NHYP this only in Moirang is found 'This type of fish is found only in Moirang.'

c. mádi Tombəgə má -ti Tombə -kə -DLMT Tomba -ASS he with Tomba he

čátminnadánadá láy čát -min]áy -í -téne -té -nə go -TOGETHER -RECIP -EX -BY -NHYP be going together with only is 'He only roams around with Tomba.'

The enclitic -mak 'only' singles out an eligible participant with the implication that the situation does not normally warrant this restriction.

(23) d. layriksi Tombəgimək ovrəmbə layrik oy -ləm -51 Tombe -ki -mək -pə -PDET Tomba -GEN -ONLY be -EVD -NOM this book only for Tomba being

> ségayrəmloy tarəbədi әупә -lə -pə -ti əy -nə sét -khay -ləm -loy fall -PRO -NOM -DLMT I -CNTR tear -TOTAF -EVD -NPOT if it falls will not tear 'If it turns out that this book is just for Tomba, I will not tear it.'

To emphasize the quantity referred to, -mak may be suffixed to a noun as in (23e,f), a verb as in (23g), or to an adverb as in (23h).

tawramba Tombəməknə (23) e. thábáktu -ləm -pə Tombe -mek -nə təw thábák -tu -EVD -NOM -CNTR Tomba -ONLY do -DDET work to work if by only Tomba the work

> óyrəbədi -ti óv -lə -pə be -PRO -NOM -DLMT to work if 'If Tombe himself (with no other help) does the work...'

Rajudámak təwre f. parikhadu pas Raju -té -mək təw -lə -e pas parikha -tu -PERF -ASRT -DDET Raju -EX -ONLY pass do test just Raju did pass the exam 'Raju (and no one else) passed the exam.'

phúdémek phúy mábu g. əynə -í phú -té -mək phu má -pu әу -пә -NHYP -PAT beat -EX -ONLY beat -CNTR he him only beat beat 'I only hit him (I didn't kill him).'

píkhirəmmí h. layrik loynəmək Tombədə -ləm -í Tombə -tə pí -khi -mək layrik loy -nə book all -ADV -ONLY Tomba -LOC give -STILL -EVD -NHYP to Tomba given book all '(He) gave every single book to Tomba.'

The pragmatic markers -no 'contrastive' and -pu 'adversative' were discussed in Chapter 4.

7.3.5 Attitude markers

Attitude markers indicate the attitude of a speaker towards a proposition, signalling: a desire for agreement, an expression of doubt about the truth of a proposition, surprise, etc. These are: -ne 'shared information', -ye 'confirmative', and -hé 'exasperative', -ta 'contrary to expectation' and -ko 'invariant tag'.

The shared information marker -ne -- which means 'as you know...' -- suggests that a proposition contains shared information known to be true by both the master and heaver. The use of me is illustrated in (24a) which is an

answer to the question 'Where are you going?' (24b) is a possible answer to the same question but, where (24b) simply asserts that the speaker is going to Kakching, (24a) implies that the question is pointless since the hearer is already privy to the information. (24c) provides an additional example of the use of -ne.

(24) a. Kakčindənine

Kakčin -tə -ni -ne

Kakching -LOC -COP -SI

"(As I'm sure you know), it is to Kakching (that I am going)."

b. Kakčiŋdəni

Kakčin -LOC -COP

'It is to Kakching (that I'm going).'

-ti

c. ədudi

pripəresən

kánna

-tu

pripəresən

kən -nə

-ASRT

ATT -ddet

-DLMT preparation hard -ADV

that

preparation intensely

yápontene⁸⁹ təwdə

-tá yá təw

-pot -nə -tə

-EX agree -thing -be do -NEG

to do a thing to agree about

"...in that case (you know that) we should prepare very well."

The shared information marker can also be used by the speaker to prompt the addressee to agree with the content of a proposition.

(24) d. Sušil Sušil

aau noy -tu

ojasiŋdunə

-tu -nə

-ne

-SI

nə -khoy Sushila ATT -ddet 2P -hpl

oja -sin teacher -GPL -DDET -CNTR

Sushila that you all teachers

impresən pháttene vam

impresan yam

phá -tə -ne

impression lot

good -NEG

-ASRT -SI

it is not good, right impression lot

'Your teacher's impression of Sushila is not good, is it?'

həyte e. bajinə ibə j həv -tə -e baji -pə -nə -ASRT -NOM proficient -NEG -CNTR write father not able to write father

Inrajine háyribədudi Inraji -ne háy -li -ti -pədu English -SI -PROG -DCOMP -DLMT sav

it is English, isn't it that you are saying

'Father, what you said about their not being able to write applications, that refers to English, right?"

When a speaker must provide information to someone who ought to be aware of it already but is not, -ne can be used to soften the force of the sentence; since -ne implies a shared knowledge, its use obfuscates the ignorance of the hearer.

The function of -ne as a tag marker allows a question interpretation of (24a) as given in (24f). In this case, there is nothing in the discourse which forces a declarative interpretation of the sentence: that is, when a sentence like (24a) is not a reply to a question, it is itself interpreted as a question.

Kakčindənine (24) f. nanna čátlisi Kakčin -tə -ni -ne čét -li nən -nə you -CNTR go -PROG -PDET Kakching -LOC -COP -SI it is to Kakching, right that are going vou 'You are going to Kakching, right?'

If -ne occurs in a question-word question, the sentence translates like an echo question in English, where the speaker asks for repetition of information just provided. (24g) is repeated from section 5.6.5, example (12e).

(24) g. nanna karino puthorak?í háybadayne 'What is it that you said you would bring?'

(24g) might also indicate that the speaker has a hard time believing that the information just heard is true.

(24) h. kərəmbə layriknə phandagene kərəmbə layrik phən -tə -ke -nə -ne -CNTR -NEG -OPT -SI which book find did not find that (you) wanted to which book 'Which of the books could you not get at the library?'

The question may also be interpreted as a rhetorical one, where the speaker thinks (and expects the hearer to concur) that no appropriate answer exists for the question.

(24) i. kənano hunjinlunigéne hun -sin -lu kəna -no -ni hay -ke -ne -COP -OPT -SI -INO slander -IN -ADIR say that wants to slander him who is it 'Who will slander him (i.e. there is no one)?'

-ne expresses disbelief when used with yes-no questions.

j. sibu nónnarane
si -pu nón -na -la -ne
this -PAT rain -INST -INT -SI
this here because of the rain
'Was it really because of the rain!?'

k. nan phirón séttribrane
nan phi -lón sét -ta -li -pa -la -ne
you cloth -weave wear -NEG -PROG -NOM -INT -SI
you dress are not wearing, are you
'Can it be that you aren't dressed yet!?'

Thus, the same marker has a different communicative force (all revolving around the idea of shared knowledge) depending on whether it is used with a declarative or an interrogative sentence.

The 'contrary to expectation marker' -tə tags a proposition as being true even in the face of overwhelming evidence or all expectations that it is not true.

yumnidə úribəsi (24) 1. adə -ni -tə yum -li -pəsi ú -tə -CTE -COP -DCOMP house -PROG there -LOC see it is a house that seeing over there 'From what I can see that thing way over there is a house (not a temple or anything).'

m. həyendi əykhoy čák
həyen -ti əy -khoy čák
tomorrow -DLMT I -hpl rice
tomorrow we rice

sóydéne čánide
sóy -téne čá -ni -te
certain -BY eat -COP -CTE
certainly will eat

'Tomorrow we will surely eat with you (although you have invited us many times and we have put it off for so long).'

čáknodə n. həwjikpu kədaydəgi kəday -təgi čák -no -tə həwjik -pu -INQ -CTE -ADVR where -ABL гісе now will actually get anything to eat from where just now 'From where are we going to get anything to eat right now? (We came to this wedding feast with the intention of eating but it looks like all the food is gone.)'

The confirmative marker -ye indicates that a proposition has been stated before and might be used to ask confirmation about something that the speaker believes was said to the hearer or to repeat what has already been said. Both these uses are illustrated in the following conversational exchange where Speaker 1 asks for a repetition of what Speaker 2 has just said. Speaker 2 then responds by repeating the relevant part of his statement (indicating that it is a repetition with the suffixation of -ye.)

(24) o. Speaker 1:

thórək?əniye

thók -lək -kə -ni -ye

out -DISTAL -POT -COP -CONFM

returning, you say?

'So she's returning?'

259

```
Speaker 2:
```

əw Niŋgol čák³awba

əw Ningol čák -kaw -pə yes woman (of a clan) food -call -NOM

yes Festival (where woman returns to father's home for feast)

yáwniye

yáw -ni -ye

participate -COP -CONFM

to participate, I say

'Yes, as I said, she will participate in the festival of Ningol Cakkawba.'

The confirmative marker may be used in conjunction with the shared information marker.

(24) p. sútkanneye

sít -kən -ne -ye

sell -force -SI -CONFM

'You see, I was told it would sell well.'

The exasperative marker $-h\acute{e}$ is used to respond to repeated questioning or repeated requests to perform some action. It indicates that the speaker has already responded at least once to the hearer and is irritated at having to respond again. It can be translated as, 'I already told you..' Because of its strong communicative force, it is impolite to use this marker with elders or strangers.

(24) q. təwdehé

taw -ta -e -hé

do -NEG -ASRT -EXASP

'I didn't do it, o.k.!'

r. əydi údehé

əy -ti û -tə -e -hé

I -DLMT see -NEG -ASRT -EXASP

I didn't see it, o.k.!

'No, I didn't see!'

s. yádenehé

yá -tə -e -ne -hé

agree -NEG -ASRT -SI -EXASP

'(You know) I don't agree to that!'

As described in section 5.6.3, the invariant tag marker can be used to form a tag question which elicits agreement from the hearer. This is illustrated in (24t,q).

(24) t. paysinminnəbirukhi-

pay -sin -min -nə -pi -lu -khi fly -IN -TOGETHER -RECIP -REC -ADIR -STILL

-nuneko

-nu -ne

-ko

-PROBH -SI

-TAG

'Don't fly with him into that spot even if you want to, O.K.?'

u. puminnəhənjərəmgə-

pu -min -nə -hən -čə -ləm -kə carry -TOGETHER -RECIP -CAUS -SELF -EVD -POT

-dəbənidəko

-tə -pə -ni -tə -ko

-NEG -NOM -COP -CTE -TAG

'I should just have caused it to be carried with someone else, right?'